

Brussel, 11 juli 2017
(OR. en)

**Interinstitutioneel dossier:
2017/0146 (COD)**

**11187/17
ADD 1**

**STATIS 40
TRANS 321
CODEC 1235**

VOORSTEL

van:	de heer Jordi AYET PUIGARNAU, directeur, namens de secretaris-generaal van de Europese Commissie
ingekomen:	30 juni 2017
aan:	de heer Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, secretaris-generaal van de Raad van de Europese Unie
Nr. Comdoc.:	COM(2017) 353 final - ANNEXES 1 to 10
Betreft:	BIJLAGEN bij Voorstel voor een VERORDENING VAN HET EUROPEES PARLEMENT EN DE RAAD betreffende de statistieken van het spoorvervoer (herschikking)

Hierbij gaat voor de delegaties document COM(2017) 353 final - ANNEXES 1 to 10.

Bijlage: COM(2017) 353 final - ANNEXES 1 to 10



EUROPESE
COMMISSIE

Brussel, 30.6.2017
COM(2017) 353 final

ANNEXES 1 to 10

BIJLAGEN

bij

Voorstel voor een

VERORDENING VAN HET EUROPEES PARLEMENT EN DE RAAD

betreffende de statistieken van het spoorvervoer (herschikking)

BIJLAGE I

JAARSTATISTIEK OVER HET GOEDERENVERVOER — GEDETAILLEERDE RAPPORTAGE	
Lijst van variabelen en meeteenheden	Vervoerde goederen in: – ton – tonkilometer Goederentreinverkeer in: – treinkilometer Aantal getransporteerde intermodale vervoerseenheden in: – aantal – TEU (twenty-foot-equivalent-unit) (voor containers en wissellaadbakken)
Referentieperiode	Jaar
Frequentie	Jaarlijks
Lijst van tabellen met uitsplitsing voor iedere tabel	Tabel I1: vervoerde goederen naar soort vervoer Tabel I2: vervoerde goederen naar goederensoort (bijlage VI) Tabel I3: vervoerde goederen (voor internationaal vervoer en doorvoer) naar land van lading en land van lossing Tabel I4: vervoerde goederen naar categorie gevaarlijke goederen (bijlage VII) Tabel I5: vervoerde goederen naar soort verzending (facultatief) Tabel I6: met intermodale vervoerseenheden getransporteerde goederen naar soort vervoer en naar soort vervoerseenheid Tabel I7: aantal met lading getransporteerde intermodale vervoerseenheden naar soort vervoer en naar soort vervoerseenheid Tabel I8: aantal zonder lading getransporteerde intermodale vervoerseenheden naar soort vervoer en naar soort vervoerseenheid Tabel I9: goederentreinverkeer

Termijn voor indiening van de gegevens	Vijf maanden na afloop van de referentieperiode
Eerste referentieperiode voor de tabellen I1, I2 en I3	2003
Eerste referentieperiode voor de tabellen I4, I5, I6, I7, I8 en I9	2004
Opmerkingen	1. Soort vervoer wordt als volgt uitgesplitst: – binnenlands; – internationaal — uit het buitenland; – internationaal — naar het buitenland; – doorvoer. 2. Soort verzending kan als volgt worden uitgesplitst: – gesloten trein; – wagonlading; – overige. 3. Soort vervoerseenheid wordt als volgt uitgesplitst: – containers en wissellaadbakken; – opleggers (niet begeleid); – wegvoertuigen (begeleid). 4. Voor tabel I3 kunnen Eurostat en de lidstaten bepaalde regelingen treffen om de consolidatie van de gegevens van ondernemingen uit een andere lidstaat te vergemakkelijken. Hierdoor kan de onderlinge samenhang van deze gegevens worden gewaarborgd. 5. Voor tabel I4 geven de lidstaten aan welke verkeerscategorieën niet door de gegevens zijn gedekt. 6. Voor de tabellen I2 tot en met I8: wanneer geen volledige gegevens beschikbaar zijn voor het transitovervoer verstrekken de lidstaten alle gegevens waarover zij beschikken.

BIJLAGE II

JAARSTATISTIEKEN OVER HET REIZIGERSVERVOER — GEDETAILLEERDE RAPPORTAGE	
Lijst van variabelen en meeteenheden	Vervoerde reizigers in: – aantal reizigers – reizigerskilometer Reizigerstreinverkeer in: – treinkilometer
Referentieperiode	Jaar
Frequentie	Jaarlijks
Lijst van tabellen met uitsplitsing voor iedere tabel	Tabel II1: vervoerde reizigers naar soort vervoer Tabel II2: internationaal vervoerde reizigers naar land van instappen en naar land van uitstappen Tabel II3: reizigerstreinverkeer
Termijn voor indiening van de gegevens	Acht maanden na afloop van de referentieperiode
Eerste referentieperiode	2016
Opmerkingen	1. Soort vervoer wordt als volgt uitgesplitst: – binnenlands – internationaal 2. Bij de tabellen II1 en II2 verstrekken de lidstaten gegevens waarbij ook met de buiten het rapporterende land verkochte kaartjes rekening wordt gehouden. Deze informatie is rechtstreeks bij de nationale instanties van andere landen te verkrijgen of kan aan de hand van internationale regelingen voor het verrekenen van treinkaartjes worden samengesteld.

BIJLAGE III

KWARTAALSTATISTIEKEN OVER HET GOEDEREN- EN REIZIGERSVERVOER	
Lijst van variabelen en meeteenheden	Vervoerde goederen in: – ton – tonkilometer Vervoerde reizigers in: – aantal reizigers – reizigerskilometer
Referentieperiode	Kwartaal
Frequentie	Ieder kwartaal
Lijst van tabellen met uitsplitsing voor iedere tabel	Tabel III1: vervoerde goederen Tabel III2: vervoerde reizigers
Termijn voor indiening van de gegevens	Drie maanden na afloop van de referentieperiode
Eerste referentieperiode	Eerste kwartaal van 2004
Opmerkingen	1. De tabellen III1 en III2 kunnen op voorlopige gegevens en op schattingen worden gebaseerd. Tabel III2 kan gebaseerd zijn op de in het rapporterende land verkochte treinkaartjes of op andere beschikbare bronnen. 2. Deze statistische gegevens hebben betrekking op de exploitanten waarop de bijlagen I en II van toepassing zijn.

BIJLAGE IV

REGIONALE STATISTIEKEN OVER HET GOEDEREN- EN REIZIGERSVERVOER	
Lijst van variabelen en meeteenheden	Vervoerde goederen in: – ton Vervoerde reizigers in: – aantal reizigers
Referentieperiode	Jaar
Frequentie	Om de vijf jaar
Lijst van tabellen met uitsplitsing voor iedere tabel	Tabel IV1: binnenlands goederenvervoer naar regio van lading en regio van lossing (NUTS 2) Tabel IV2: internationaal goederenvervoer naar regio van lading en regio van lossing (NUTS 2) Tabel IV3: binnenlands reizigersvervoer naar regio van instappen en regio van uitstappen (NUTS 2) Tabel IV4: internationaal reizigersvervoer naar regio van instappen en regio van uitstappen (NUTS 2)
Termijn voor indiening van de gegevens	Twaalf maanden na afloop van de referentieperiode
Eerste referentieperiode	2005
Opmerkingen	1. Indien de plaats van lading of lossing (tabellen IV1 en IV2) of van instappen of uitstappen (tabellen IV3 en IV4) buiten de Europese Economische Ruimte ligt, geven de lidstaten alleen het land aan. 2. Om de lidstaten bij het invullen van deze tabellen te helpen, stelt Eurostat een lijst met UIC-stationscodes en de bijbehorende NUTS-codes ter beschikking. 3. Bij de tabellen IV3 en IV4 kunnen de gegevens gebaseerd zijn op de verkochte treinkaartjes of op andere beschikbare bronnen. 4. Deze statistische gegevens hebben betrekking op exploitanten die door de bijlagen I en II worden gedekt.

BIJLAGE V

STATISTIEKEN OVER VERKEERSSTROMEN OP HET SPOORWEGVERKEER	
Lijst van variabelen en meeteenheden	Goederenvervoer: – aantal treinen Reizigersvervoer: – aantal treinen Andere (diensttreinen enz.) (facultatief): – aantal treinen
Referentieperiode	Jaar
Frequentie	Om de vijf jaar
Lijst van tabellen met uitsplitsing voor iedere tabel	Tabel V1: goederenvervoer naar netsegment Tabel V2: reizigersvervoer naar netsegment Tabel V3: andere (diensttreinen enz.), per netsegment (facultatief)
Termijn voor indiening van de gegevens	18 maanden na afloop van de referentieperiode
Eerste referentieperiode	2005
Opmerkingen	1. De lidstaten definiëren een geheel van netsegmenten waarvan in ieder geval het trans-Europese spoorwegnet op het eigen grondgebied deel uitmaakt. Zij delen Eurostat het volgende mee: – de geografische coördinaten en andere gegevens die nodig zijn om ieder segment afzonderlijk alsmede de verbindingen ertussen te lokaliseren en in kaart te brengen; – informatie over de kenmerken van de treinen (ook de capaciteit) die op ieder segment rijden. 2. Ieder segment dat deel uitmaakt van het trans-Europese spoorwegnet moet met een extra attribuut in het gegevensbestand worden aangegeven zodat het verkeer op het trans-Europese spoorwegnet kan worden gekwantificeerd.

BIJLAGE VI

NST 2007

Afdeling	Omschrijving
01	Producten van de landbouw, jacht en bosbouw; vis en andere visserijproducten
02	Steenkool en bruinkool; ruwe aardolie en aardgas
03	Metaalertsen en andere delfstoffen; turf; uranium en thorium
04	Voedings- en genotmiddelen
05	Textiel en textielproducten; leder en lederwaren
06	Hout, hout- en kurkwaren (m.u.v. meubelen); vlecht- en mandenmakerswerk; pulp, papier en papierwaren; drukwerk en opgenomen media
07	Cokes en geraffineerde aardolieproducten
08	Chemische producten en synthetische of kunstmatige vezels; producten van rubber of kunststof; splijt- en kweekstoffen
09	Overige niet-metaalhoudende minerale producten
10	Metalen in primaire vorm; producten van metaal, andere dan machines en apparaten
11	Machines, apparaten en werktuigen, n.e.g.; kantoormachines en computers; elektrische machines en apparaten, n.e.g.; radio-, televisie- en telecommunicatieapparatuur; medische apparatuur en instrumenten, precisie- en optische instrumenten; uurwerken
12	Transportmiddelen
13	Meubelen; overige industrieproducten, n.e.g.
14	Secundaire grondstoffen; gemeentelijk afval en overig afval
15	Brieven, pakketten
16	Uitrusting en materiaal voor het vervoer van goederen
17	Vervoerde goederen in het kader van particuliere of bedrijfsverhuizingen; separaat van passagiers vervoerde bagage; voor reparatiedoeleinden vervoerde voertuigen; overige niet voor de markt bestemde goederen, n.e.g.
18	Gegroepeerde goederen: diverse soorten goederen die gezamenlijk worden vervoerd

19	Niet identificeerbare goederen: goederen die om de een of andere reden niet te identificeren zijn en daarom ook niet in de groepen 01 tot en met 16 kunnen worden opgenomen
20	Overige goederen, n.e.g.

BIJLAGE VII

CLASSIFICATIE VAN DE CATEGORIEËN GEVAARLIJKE GOEDEREN

1. Ontplofbare stoffen en voorwerpen
2. Samengeperste, vloeibaar gemaakte of onder druk opgeloste gassen
3. Brandbare vloeistoffen
- 4.1. Brandbare vaste stoffen
- 4.2. Voor zelfontbranding vatbare stoffen
- 4.3. Stoffen die in contact met water brandbare gassen ontwikkelen
- 5.1. Stoffen die de verbranding bevorderen
- 5.2. Organische peroxiden
- 6.1. Giftige stoffen
- 6.2. Besmettelijke stoffen
7. Radioactieve stoffen
8. Corrosieve stoffen
9. Diverse gevaarlijke stoffen en voorwerpen

Opmerking:

Deze categorieën komen overeen met de classificatie in het reglement betreffende het internationale spoorwegvervoer van gevaarlijke goederen, gewoonlijk RID genoemd, dat in het kader van Richtlijn 2008/68/EG van het Europees Parlement en de Raad¹ is vastgesteld.

¹ Richtlijn 2008/68/EG van het Europees Parlement en de Raad van 24 september 2008 betreffende het vervoer van gevaarlijke goederen over land (PB L 260 van 30.9.2008, blz. 13).

BIJLAGE VIII

Tabel VIII.1	
VERVOERSACTIVITEIT BIJ HET GOEDERENVERVOER	
Lijst van variabelen en meeteenheden	Vervoerde goederen in: – totaalaantal ton – totaalaantal tonkilometer Goederentreinverkeer in: – totaalaantal treinkilometer
Referentieperiode	Jaar
Frequentie	Jaarlijks
Termijn voor indiening van de gegevens	Vijf maanden na afloop van de referentieperiode
Eerste referentieperiode	2017
Opmerkingen	Alleen voor ondernemingen met een totaalvolume vrachtvervoer van minder dan 200 miljoen tonkilometer en minder dan 500 000 ton die geen gegevens in bijlage I (gedetailleerde rapportage) verstrekken.

Tabel VIII.2	
VERVOERSACTIVITEIT BIJ HET REIZIGERSVERVOER	
Lijst van variabelen en meeteenheden	Vervoerde reizigers in: – totaalaantal reizigers – totaalaantal reizigerskilometer Reizigerstreinverkeer in: – totaalaantal treinkilometer
Referentieperiode	Jaar
Frequentie	Jaarlijks

Termijn voor indiening van de gegevens	Acht maanden na afloop van de referentieperiode
Eerste referentieperiode	2017
Opmerkingen	Alleen voor ondernemingen met een totaalvolume reizigersvervoer van minder dan 100 miljoen reizigerskilometer die geen gegevens in bijlage II (gedetailleerde rapportage) verstrekken.



BIJLAGE IX

Ingetrokken verordening met de achtereenvolgende wijzigingen ervan

Verordening (EG) nr. 91/2003 van het Europees
Parlement en de Raad
(PB L 14 van 21.1.2003, blz. 1)

Verordening (EG) nr. 1192/2003 van de
Commissie
(PB L 167 van 4.7.2003, blz. 13)

Verordening (EG) nr. 1304/2007 van de
Commissie
(PB L 290 van 8.11.2007, blz. 14)

Uitsluitend artikel 3

Verordening (EG) nr. 219/2009 van het
Europees Parlement en de Raad
(PB L 87 van 31.3.2009, blz. 109)

Uitsluitend punt 4.4 van de bijlage

Verordening (EU) 2016/2032 van het Europees
Parlement en de Raad
(PB L 317 van 23.11.2016, blz. 105)

BIJLAGE X

CONCORDANTIETABEL

Verordening (EG) nr. 91/2003	De onderhavige verordening
Artikelen 1, 2 en 3	Artikelen 1, 2 en 3
Artikel 4, lid 1, aanhef	Artikel 4, lid 1, aanhef
Artikel 4, lid 1, onder a)	Artikel 4, lid 1, onder a)
Artikel 4, lid 1, onder c)	Artikel 4, lid 1, onder b)
Artikel 4, lid 1, onder e)	Artikel 4, lid 1, onder c)
Artikel 4, lid 1, onder f)	Artikel 4, lid 1, onder d)
Artikel 4, lid 1, onder g)	Artikel 4, lid 1, onder e)
Artikel 4, leden 2, 3 en 4	Artikel 4, leden 2, 3 en 4
Artikel 4, lid 5	—
Artikelen 5, 6 en 7	Artikelen 5, 6 en 7
Artikel 8, lid 1	Artikel 8, lid 1
Artikel 8, lid 1 bis	Artikel 8, lid 2
Artikel 8, lid 2	Artikel 8, lid 3
Artikel 8, lid 3	Artikel 8, lid 4
Artikel 8, lid 4	Artikel 8, lid 5
Artikelen 9, 10 en 11	Artikelen 9, 10 en 11
—	Artikel 12
Artikel 13	Artikel 13
Bijlage A	Bijlage I
Bijlage C	Bijlage II
Bijlage E	Bijlage III
Bijlage F	Bijlage IV
Bijlage G	Bijlage V

Bijlage J

Bijlage K

Bijlage L

—

—

Bijlage VI

Bijlage VII

Bijlage VIII

Bijlage IX

Bijlage X
